

## **Informationen aus dem Rathaus der Bergingstadt Teterow auf der 15. Sitzung der Stadtvertretung Teterow der VII. Wahlperiode am Mittwoch, den 16. Dezember 2020**

Sehr geehrter Herr Bürgervorsteher,  
sehr geehrte Stadtvertreterinnen und Stadtvertreter,  
Sehr geehrte Damen und Herren,

Irgendwann wird diese Pandemiezeit hinter uns liegen. Mit etwas Abstand hoffe ich, dass wir auch dann zum Ergebnis kommen, angemessen reagiert zu haben. Gleichzeitig hat es viele Stärken und den Zusammenhalt unserer Stadt gezeigt. Ich bin stolz darauf.

- 1. Bericht aus dem Fachbereich Schule, Kultur und Sport**
- 2. Bericht aus dem Fachbereich Bau- und Stadtentwicklung**
- 3. Bericht aus dem Fachbereich Bürger- und Ordnungsangelegenheiten**
- 4. 15. Sitzung des Hauptausschusses am Montag, 7. Dezember 2020**
- 5. Haushaltsatzung und Haushalt 2021**
- 6. Verschiedenes**

**Zu 1.:**

### **Bericht aus dem Fachbereich Schule, Kultur und Sport**

Über das Jugendamt des Landkreises Rostock erfolgte die Mitteilung, dass der Jugendhilfeausschuss die Jugendhilfeplanung der Jugend- und Schulsozialarbeit für 2021 einstimmig beschlossen hat. Dadurch sind die Schulsozialarbeiterstellen an den Teterower Schulen und im Jugendclub gesichert. Die Finanzierung dieser Stellen erfolgt wie bisher aus ESF- und Landesmitteln, Mitteln des Kreises und der Kommune. Dazu werden auch die aktuellen Leistungsbeschreibungen für die Jugend- und Schulsozialarbeit relativ unbürokratisch für das Jahr 2021 verlängert. Hervorzuheben ist in diesem Bereich die gute und konstruktive Zusammenarbeit mit dem Landkreis. Bei der Zahlung der Pauschalförderung für die Kindertagesstättenförderung 2020 sind Anfang Dezember die Beträge für Oktober angefordert, so dass hier beim Landkreis noch ein erheblicher Bearbeitungsstau zu verzeichnen ist, auf den wir allerdings keinen Einfluss haben. Auch gibt es im Bereich der Bearbeitung von Anträge auf die Inanspruchnahme eines Kita-Platzes keine positive Trendwende.

Ein großer Dank geht an alle Kindertagesstätten für das wunderschöne und kreative Schmücken der Tannenbäume in der Innenstadt. Den beteiligten Einrichtungen wurden Zuwendungen für das Bastelmaterial aus dem kommunalen Haushalt zur Verfügung gestellt.

In den Bereichen Museum und Bibliothek wird an der Erarbeitung der Veranstaltungspläne für 2021 gearbeitet und die Pandemiezeit für die Archivarbeit und das Bestandswesen genutzt.

**Zu 2.:**

### **Bericht aus dem Fachbereich Bau- und Stadtentwicklung**

Der Gehweg an der Kreisstraße in der Teschower Siedlung ist fertig gestellt.

Beim Dorfteich in Pampow ist die Reinigung abgeschlossen.

Auf dem Hof der Bibliothek wird bis zum Freitag, den 18. Dezember 2020 die Tragschicht eingebaut.

**Zu 3:**

### **Bericht aus den Fachbereich Bürger- und Ordnungsangelegenheiten**

Seit Dienstag, den 8. Dezember 2020 bis voraussichtlich bis Mitte Januar 2021 sind die Parkscheinautomaten abgeschaltet. Jedoch ist die freie Parkzeit auf 2 Stunden begrenzt. Damit soll gewährleistet werden, dass möglichst viele Bürgerinnen und Bürger einen Parkplatz in unmittelbarer Nähe u.a. der Einzelhandelsgeschäfte finden können und die Parkplätze nicht von Dauerparkern besetzt werden. Die Stadt bittet darum, die Parkscheibe gut sichtbar auszulegen, da insbesondere in der Innenstadt die Einhaltung der Parkzeit weiterhin durch die Mitarbeiter des Ordnungsamtes kontrolliert wird.

**Zu 4.:**

### **15. Sitzung des Hauptausschusses am Montag, 7. Dezember 2020**

Die Tagesordnung der 15. Hauptausschusssitzung der VII. Wahlperiode befasste sich mit der inhaltlichen Vorbereitung der 15. Stadtvertreterversammlung am Mittwoch, den 16. Dezember 2020.

Mit 9 Ja Stimmen und 1 Enthaltung empfahl der Hauptausschuss der Stadtvertretung die Beschlussfassung über die Aufstellung des B-Planes Nr. 65 für das allgemeine Wohngebiet südwestlich der Bebauung Am Bornmühlenweg/Am Mühlenberg, nordwestlich der Bornmühle und östlich landwirtschaftlicher Flächen. Wir können mit der beginnenden Bauleitplanung ein deutliches Signal setzen, in den nächsten Jahren weitere Flächen für bezahlbares Wohnen für bis zu 150 Wohneinheiten zu

mobilisieren und neben der architektonisch ansprechenden Bebauung nachhaltig Wohnraum zu schaffen. Wer etwas will, sucht Wege, wer etwas nicht will, sucht Gründe.

Nach der Beratung in der Haushaltsklausur sowie in sechs öffentlichen Sitzungen der beratenden Fachausschüsse beschloss mit 8 Ja Stimmen und 2 Enthaltungen der Hauptausschuss die Haushaltssatzung und den Haushaltsplan 2021 der Bergingstadt Teterow der Stadtvertretung Teterow zur abschließenden Beschlussfassung.

Einstimmige Zustimmung gab es im Hauptausschuss für die Empfehlung an die Stadtvertretung der überplanmäßigen Ausgabe in Höhe von 41.516,53 € beim Bauvorhaben von-Thünen-Straße.

#### **Zu 5:**

##### **Haushaltsatzung und Haushalt 2021 Gestalten und handlungsfähig bleiben**

Die kommunale Finanzsituation ist Corona-krisengezeichnet, aber auch u.a. durch den fehlenden Vollaussgleich zusätzlicher sozialer Landes- und Bundesbelastungen und der Corona-bedingten Unsicherheit bezüglich unserer größten Einnahmequelle der Gewerbesteuer geprägt.

Die Kreisumlage wurde 2020 bei einem Umlagesatz von 36,88 v.H. mit 3.769.318,00 € für die Bergingstadt Teterow veranschlagt. Blicke der Hebesatz bei 36,88 v.H. auch im Jahr 2021, müssten 3.698.762,00 € abgeführt werden.

Bei einer Erhöhung des Umlagesatzes auf 39,71 v.H. für 2021 würde die Kreisumlage auf 3.982.588,00 € steigen.

Die höhere Kreisumlage trägt mit dazu bei, dass der Ergebnishaushalt und der Finanzhaushalt 2021 und in den Finanzplanungsjahren bis 2024 nur mit Entnahmen aus den Rücklagen in Höhe von 1,8 Mio € auszugleichen ist.

Es ist gelungen, einen ausgeglichenen und somit genehmigungsfreien Haushalt vorzulegen.

Geplant sind Investitionen in Höhe von 2,8 Mio €. Da zurzeit große Projekte laufen - wie z.B. Digitalpaket Schulen, Sanierung Turnhalle Teterow Ost, Inklusion Schulen, Busbahnhof Teterow, barrierefreie Haltestellen Stadtgebiet, Fortsetzung Sanierung Bornmühlenweg und Beschaffung Feuerwehrfahrzeuge - sind umfangreiche finanzielle Mittel gebunden.

Für die Unterhaltung Grundstücke und die Unterhaltung Infrastrukturvermögen sind ca. 1 Mio € geplant.

Unterhaltung Grundstücke - Beispiele:

- Projekt Stadtpark(Planungskosten) 30.000,00 €
  - Projekt Schulcamp (Planungskosten) 54.000,00 €
  - Landschaftsgestaltung Friedhof 225.000,00 €
  - Außenanlagen Bornmühlenweg 3 (Förderschule) 48.000,00 €
  - Unterhaltung Löschwasserentnahmestellen 70.000,00 €
  - Baumpflegearbeiten 80.000,00 €
  - Ersatzpflanzungen 15.000,00 €
  - Unterhaltung der öffentlichen Gewässer 29.800,00 €
  - Unterhaltung Infrastrukturvermögen 133.200,00 €
- Bspl.: Reparaturen Wege und Gehwege

Für sogenannte freiwillige Leistungen werden ca. 1,49 Mio € Aufwendungen eingeplant.

Schulden werden weiterhin getilgt. Bis 2026 könnten wir schuldenfrei sein.

Ich danke allen Beteiligten für die Zusammenstellung des Haushaltsentwurfs 2021.

Ich bin mir sicher, dass wir gemeinsam alles dafür tun werden, auch die bevorstehenden neuen Herausforderungen der Zukunft in eigener Verantwortung und in Selbstverwaltung zu meistern.

Ihnen, meine Damen und Herren, danke ich für die Aufmerksamkeit und wünsche einen zielführenden Beschluss.

#### **Zu 6.:**

##### **Verschiedenes**

##### Vorlage Kostenermittlung für Förderungen aus dem Jahr 1995

Mit Datum vom 2. Dezember 2020 erfolgte von Seiten der Bergingstadt Teterow gegenüber dem Wirtschaftsministerium M-V die am 7. Mai 2020 geforderte Abrechnung wirtschaftsnaher Infrastrukturmaßnahmen aus Mitteln der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der regionalen Wirtschaftsstruktur (GRW)“ Gewerbegebiet „Auf dem Vietsmorgen“ 2. BA Projekt – Nr. 25130827 für den Zuwendungsbescheid vom 29. September 1995.

Bestand an Arbeitslosen (Datenstand November 2020) in der Bergringstadt Teterow:

|  |              |                                  |
|--|--------------|----------------------------------|
| SGB III Rechtskreis (Arbeitslosengeld I Bezug) | 87 Personen  | darunter 10 Langzeitarbeitslose  |
| SGB II Bereich (Arbeitslosengeld II Bezug)     | 246 Personen | darunter 142 Langzeitarbeitslose |

finanzielle Zuwendungen der Bergringstadt Teterow Dezember 2020

- Arbeitslosenverband Teterow e.V.
- Förderverein Regionalschule Teterow Ost e.V.
- Lebenshilfe Teterow und Umgebung e.V.
- Teterower Tafel e.V.

Sonderzuwendung 2020 zusätzlich zu den dynamisierten Vertragsleistungen für Fundtiere an den Tierschutzverein Waren e.V. in Höhe von 1.000,00 €.

Vielen Dank an den Milchhof Alt Sührkow für die Lieferung der tollen Weihnachtsbäume für die Teterower Innenstadt!

Unser Dank gilt u.a. der Danish Crown Teterower Fleisch GmbH und dem familia-Markt in Teterow für die Unterstützung von Vereinen 2020 in der Teterower Region.

Öffentlicher Bücherschrank

Die Bergringstadt Teterow unterstützte das Projekt des öffentlichen Bücherschranks der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinde in Teterow. Die umfunktionierte Telefonzelle befindet sich seit kurzem als öffentlicher Bücherschrank unweit der Auffahrt an der Mauer an der Freikirche.

Stadt unterstützt Gutscheinkaktion in der Adventszeit

Aktiv beteiligt sich die Stadtverwaltung Teterow in der Adventszeit mit mehreren tausend Euro an einer Gutscheinkaktion für einige unserer Gaststätten, da Betriebs- und Weihnachtsfeiern ja leider nicht möglich sind, z.B. für die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Teterow.

Statistik zu den Alters- und Ehejubiläen in der Bergringstadt Teterow im Jahr 2020

Geburtstagsbesuche:

80. Geburtstag, 85. Geburtstag und ab 90. Geburtstag jedes Jahr.  
Corona-bedingt fanden ab Mitte März 2020 keine Vor-Ort-Besuche statt.

Die Gratulationen erfolgten postalisch.

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| <b>Geburtstage:</b>   | <b>240</b> |
| davon 90 und älter:   | 97         |
| <b>Ehejubiläen:</b>   | <b>59</b>  |
| davon                 |            |
| Goldene Hochzeiten    | 33         |
| Diamantene Hochzeiten | 17         |
| Eiserne Hochzeiten    | 7          |
| Gnadenhochzeit        | 2          |

Termine und Veranstaltungen Dezember 2020:

**Freitag, 27. November 2020**

Auftaktveranstaltung zur Umsetzung Kooperationsvereinbarung SPNV /ÖPNV Projekt Region Teterow durch die bisherigen fünf Kooperationspartner

**Freitag, 27. November 2020**

Informationsgespräch mit den zuständigen Fördermittelgebern des Landes M-V und der Kreisbranddienststelle bezüglich Fahrzeuganschaffung für die Freiwilligen Feuerwehr der Bergringstadt Teterow

**Montag, 30. November 2020**

Übergabe von 17 Polizeiteddys der Gewerkschaft der Polizei M-V an die städtische Kindertagesstätte Nordlichter durch den Bürgermeister

**Dienstag, 1. Dezember 2020**

öffentliche Sitzung Finanzausschuss

**Mittwoch 2. Dezember 2020**

Informationsgespräch des Bürgermeisters mit  
Frau Claudia Müller (MdB)

**Mittwoch, 2. Dezember 2020**

gemeinsame öffentliche Sitzung  
Fachausschüsse Jugend, Senioren und Soziales sowie Kultur, Schule und Sport

**Donnerstag, 3. Dezember 2020**

Informationsgespräch mit Herrn Romuald Bittl, Beigeordneter Landkreis Rostock

**Donnerstag, 3. Dezember**

gemeinsame öffentliche Sitzung  
Fachausschüsse Bau/Feuerwehr; Verkehr, Tourismus und Umwelt sowie Wirtschaftsförderung

**Freitag, 4. Dezember 2020**

kleines Adventskonzert des Posaunenchores Hohen Mistorf/Malchin auf dem Teterower Rathausbalkon

**Montag, 7. Dezember**

Bundesweiter Aktionstag - Kontrolle Einhaltung der Maskenpflicht in Busse und Bahnen, um erneut auf das Thema aufmerksam zu machen, damit sich Nutzer sicherer fühlen.

**Montag, 7. Dezember 2020**

Hauptausschuss

**Dienstag, 8. Dezember 2020**

Gemeinsam für mehr Sicherheit

Die Regionalschule Teterow erhielt die Verlängerung des Qualitätssiegels „Sicherheit macht Schule“. Das Qualitätssiegel wird für vorbildliche Präventionsarbeit gegen Gewalt und Kriminalität an Schulen im Landkreis Rostock vom Innenministerium, Landesrat für Kriminalitätsverbeugung M – V, vergeben.

Gemeinsam für mehr Sicherheit: Es wird viel an der Teterower Regionalschule für ein gutes Schulklima und Arbeitszufriedenheit getan, um u. a. Lernerfolge zu befördern sowie den Ruf und die Außenwirkung der Schule zu unterstützen. Schülerinnen und Schülern sowie dem Lehrpersonal wird darüber hinaus ein zusätzliches Kriterium für die Schulwahl geboten.

**Dienstag, 8. Dezember 2020**

Aufsichtsratssitzung Stadtwerke Teterow GmbH

**Mittwoch, 9. Dezember 2020**

Beratung AG Fortschreibung Stadtentwicklungskonzept

**Mittwoch, 9. Dezember 2020**

Rechnungsprüfungsausschuss Landkreis Rostock  
Jahresabschluss 2016 Landkreis Rostock

**Freitag, 11. Dezember 2020**

Danksagung an das Dienstleistungsteam Grünflächenpflege der Güstrower Werkstätten GmbH in Teterow

**Montag, 14. Dezember 2020**

Vorstandssitzung/Verbandsversammlung  
Wasser/Abwasser „Mecklenburgische Schweiz“

**Montag, 14. Dezember 2020**

Die Verbandsversammlung Zweckverband  
Wasser/Abwasser „Mecklenburgische Schweiz“ wird auf Januar 2021 vertagt.

**Dienstag, 15. Dezember 2020**

(digitale) Mitgliederversammlung des Leserhilfswerkes Nordkurier e.V.

**Dienstag, 15. Dezember 2020**

Öffentliche Sitzung des Kreistages des Landkreises Rostock in Güstrow

**Freitag, 18. Dezember 2020**

Übergabe einer Geldspende der Beschäftigten der Stadtverwaltung an die Teterower Tafel  
Feiertagsgruß

Weihnachten steht vor der Tür und wieder geht ein ereignisreiches Jahr zu Ende. Zum Jahreswechsel wünsche ich Ihnen, sehr geehrte Stadtvertreterinnen und Stadtvertreter, die Stille für den Blick nach innen und auch nach vorn, um dann mit neuen Kräften und ebenso viel Elan die vor uns liegenden Herausforderungen und Ziele anzugehen. Gleichzeitig wünsche ich Ihnen aber auch von ganzem Herzen den erforderlichen Mut, nach reiflicher Überlegung die richtigen Entscheidungen zu treffen, um unsere Welt noch ein Stückchen besser zu machen. Konfuzius hat uns dazu Folgendes mit auf den Weg gegeben:

„Wer das Ziel kennt, kann entscheiden.  
Wer entscheidet, findet Ruhe.  
Wer Ruhe findet, ist sicher.  
Wer sicher ist, kann überlegen.  
Wer überlegt, kann verbessern.“

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien ein friedvolles Weihnachtsfest und für das Jahr 2021 weiterhin Glück, Gesundheit und Zufriedenheit.